CONSEIL D'ETAT
LEGISLATION
04-04-2018
RAAD VAN STATE
WETGEVING

63284/2

KONINKRIJK BELGIË

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

Koninklijk besluit houdende wijziging van het koninklijk besluit van 17 december 2017 betreffende de billijke vergoeding van de uitvoerende kunstenaars en producenten voor de openbare uitvoering van fonogrammen of bij uitzending van fonogrammen via de omroep

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van economisch recht, artikel XI.213, tweede, derde en zesde lid, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 december 2017 betreffende de billijke vergoeding van de uitvoerende kunstenaars en producenten voor de openbare uitvoering van fonogrammen via de omroep;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 20 oktober 2017;

Gelet op het advies ..... van de Raad van State, gegeven op ... , met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voordracht van de Minister van Economie,

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 17 décembre 2017 relatif à la rémunération équitable au profit des artistes-interprètes ou exécutants et des producteurs pour l'exécution publique de phonogrammes ou la radiodiffusion de phonogrammes

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous présents et à venir, Salut.

Vu le Code de droit économique, article XI.213, alinéas 2, 3 et 6, inséré par la loi du 19 avril 2014;

Vu l'arrêté royal du 17 décembre 2017 relatif à la rémunération équitable au profit des artistes-interprètes ou exécutants et des producteurs pour l'exécution publique de phonogrammes ou la radiodiffusion de phonogrammes ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 20 octobre 2017;

Vu l'avis ..... du Conseil d'État, donné le ..., en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Artikel 1. Artikel 4 van het koninklijk besluit van 17 december 2017 betreffende de billijke vergoeding van de uitvoerende kunstenaars en producenten voor de openbare uitvoering van fonogrammen of bij uitzending van fonogrammen via de omroep wordt aangevuld met de bepaling onder 4°, luidende:

"4° ambulant verkooppunt of handelsgalerij: een verkooppunt of handelsgalerij zonder vaste plaats, heen en weer trekkend op markten, braderieën, in kramen, langs de deuren, e.d.m.".

Art. 2. Artikel 5 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de bepaling onder 5°, luidende:

"5° ambulant uitbatingspunt: een uitbatingspunt zonder vaste plaats, heen en weer trekkend op markten, braderieën, in kramen, langs de deuren, e.d.m."

Art. 3. In artikel 10, 4° van hetzelfde besluit wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 4. In artikel 12, 1° derde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden "één aaneensluitende periode van" ingevoegd tussen de woorden "besluit vallen en die" en de woorden "maximaal 24 uur".

Art. 5. Artikel 16 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de bepaling onder 8°, luidende:

"8° in geval van een seizoensgebonden activiteit of exploitatie, het aantal volledige kalendermaanden waarin de activiteit of exploitatie plaatsvindt".

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 4 de l'arrêté royal du 17 décembre 2017 relatif à la rémunération équitable au profit des artistes-interprètes ou exécutants et des producteurs pour l'exécution publique de phonogrammes ou la radiodiffusion de phonogrammes, est complété par le 4° rédigé comme suit :

« 4° point de vente ou galerie commerciale ambulant : un point de vente ou une galerie commerciale sans place fixe, se déplaçant çà et là sur des marchés, braderies, dans les étals, de porte-à-porte, etc. ».

Art. 2. L'article 5 du même arrêté, est complété par le 5° rédigé comme suit :

« 5° point d'exploitation ambulant : un point d'exploitation sans place fixe, se déplaçant çà et là sur des marchés, braderies, dans les étals, de porte-à-porte, etc. ».

Art. 3. Dans l'article 10 , 4°, du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 4. Dans l'article 12, 1°, alinéa 3, du même arrêté, les mots « pendant une période consécutive d' » sont insérés entre les mots « et qui, » et les mots « au maximum 24 heures ».

Art. 5. L'article 16 du même arrêté est complété par le 8° rédigé comme suit :

« 8° dans le cas d'une activité ou exploitation saisonnière, le nombre de mois calendrier complets pendant lesquels l'activité ou l'exploitation a lieu ».

Art. 6. In artikel 20, § 1, van hetzelfde besluit wordt het eerste lid vervangen als volgt:

"§ 1. De uitbater van een verkooppunt, handelsgalerij, ambulant verkooppunt of handelsgalerij verstrekt voor ieder verkooppunt, handelsgalerij, ambulant verkooppunt of handelsgalerij, de volgende gegevens: "

Art. 6. Dans l'article 20, § 1er, du même arrêté, l'alinéa 1er est remplacé par ce qui suit :

« § 1er. L'exploitant d'un point de vente, d'une galerie commerciale, d'un point de vente ou galerie commerciale ambulant fournit pour chaque point de vente, galerie commerciale, point de vente ou galerie commerciale ambulant, les informations suivantes : »

Art. 7. In artikel 21, § 1 van hetzelfde besluit wordt het eerste lid vervangen als volgt:

"§ 1. De uitbater van een uitbatingspunt of ambulant uitbatingspunt verstrekt voor ieder uitbatingspunt of ambulant uitbatingspunt, de volgende gegevens: "

Art. 7. Dans l'article 21, § 1er, du même arrêté, l'alinéa 1er est remplacé par ce qui suit :

« § 1er. L'exploitant d'un point d'exploitation ou d'un point d'exploitation ambulant fournit pour chaque point d'exploitation ou point d'exploitation ambulant, les informations suivantes : »

Art. 8. In artikel 24, 5° van hetzelfde besluit wordt het woord "hoogste" ingevoegd tussen de woorden "voorkomend geval, de" en het woord "inkomprijs".

Art. 8. Dans l'article 24 du même arrêté, le 5° est complété par les mots « le plus élevé ».

Art. 9. In artikel 29, § 1 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "in voorkomend geval" worden opgeheven;
2° de bepalingen onder 6° en 7° worden opgeheven.

Art. 9. A l'article 29, § 1er, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « Le cas échéant » sont abrogés ;
2° les 6° et 7° sont abrogés.

Art. 10. Artikel 30 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

"Art. 30. Indien in ondernemingen, verenigingen en openbare diensten voor wat betreft de ruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel een openbare uitvoering van fonogrammen

Art. 10. L'article 30 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

"Art. 30. Si une exécution publique de phonogrammes a lieu au sein d'entreprises, d'associations et de services publics, en ce qui concerne les espaces accessibles uniquement au personnel,

plaatsvindt, verstrekt de werkgever ten minste de volgende gegevens:

1° het aantal werknemers, uitgedrukt in voltijdse equivalenten (VTE), aan de hand van de sociale balans, op 31 december van het jaar n-1.

Indien de werkgever kan aantonen dat het aantal voltijdse equivalenten zoals opgenomen in de sociale balans niet overeenstemt met het effectief aantal voltijdse equivalenten ten aanzien van wie een openbare uitvoering wordt verricht, dient hij op afdoende wijze het effectief aantal voltijdse equivalenten ten aanzien van wie een openbare uitvoering wordt verricht te staven.

2° de aanvangsdatum van de openbare uitvoering van fonogrammen;

En in voorkomend geval:

3° de oppervlakte van de bedrijfskantines en/of bedrijfsrestaurants indien in deze ruimtes regelmatig een openbare uitvoering van fonogrammen wordt verricht;

4° of hij wenst gebruik te maken van het combinatietarief voor gebruik van fonogrammen op de arbeidsplaats en in bedrijfskantines en/of bedrijfsrestaurants;

5° of hij wenst gebruik te maken van het jaartarief voor personeelsfeesten;

6° of hij wenst gebruik te maken van de mogelijkheid als moedervennootschap om een groepsaangifte te verrichten in naam en voor rekening van zijn dochter- of zustervennootschappen;

7° of hij wenst gebruik te maken van de

l'employeur fournit au moins les données suivantes :

1° le nombre de travailleurs, exprimé en équivalents temps plein (ETP), sur base du bilan social au 31 décembre de l'année n-1.

Si l'employeur peut démontrer que le nombre d'équivalents temps plein tel qu'il est repris dans le bilan social, ne correspond pas au nombre effectif d'équivalents temps plein vis-à-vis desquels est effectuée une exécution publique, il doit étayer de façon satisfaisante le nombre effectif d'équivalents temps plein vis-à-vis desquels est effectuée une exécution publique.

2° la date de début de l'exécution publique de phonogrammes ;

Et, le cas échéant :

3° la surface des cantines et/ou restaurants d'entreprise si une exécution publique de phonogrammes est régulièrement effectuée dans ces espaces ;

4° s'il souhaite utiliser le tarif combiné pour l'utilisation de phonogrammes sur le lieu de travail et dans les cantines et/ou restaurants d'entreprise ;

5° s'il souhaite utiliser le tarif annuel pour les fêtes du personnel ;

6° s'il souhaite exploiter la possibilité, en tant que société mère, d'effectuer une déclaration groupée au nom et pour le compte de ses filiales ou sociétés sœurs ;

7° s'il souhaite exploiter la possibilité de

mogelijkheid om te genieten van de bijzondere regeling voor ondernemingen die reeds een billijke vergoeding betalen voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de ruimten die niet enkel toegankelijk zijn voor het personeel;

8° of hij wenst gebruik te maken van de mogelijkheid om te genieten van de bijzondere regeling voor ondernemingen waarvan minstens 75% van het totaal aantal voltijds equivalenten op de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 om technische of fysieke redenen niet in staat is om muziek te beluisteren;

9° of hij wenst gebruik te maken van de mogelijkheid om te genieten van de bijzondere regeling voor ondernemingen die persoonsgebonden diensten aanbieden in de private en de publieke sector van de ziekenhuizen, gezondheidsinrichtingen en -diensten, diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opvoedings- en huisvestingsinrichtingen en -diensten, beschutte werkplaatsen en sociale werkplaatsen, socioculturele sector, onderwijs, sociale organisaties en podiumkunsten;

10° of hij wenst gebruik te maken van de mogelijkheid om te genieten van de bijzondere regeling voor ondernemingen die actief zijn in het goederentransport;

11° of hij wenst gebruik te maken van de mogelijkheid om te genieten van de bijzondere regeling voor ondernemingen die taxidiensten aanbieden."

Art. 11. In artikel 31 van hetzelfde besluit worden de woorden "één aaneensluitende periode van" ingevoegd tussen de woorden "te verrichten van" en de woorden "maximaal 24 uur".

bénéficier du régime particulier pour les entreprises qui paient déjà une rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces qui ne sont pas uniquement accessibles au personnel ;

8° s'il souhaite exploiter la possibilité de bénéficier du régime particulier pour les entreprises dont au moins 75% du nombre total d'équivalents temps plein figurant dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 n'était pas à même, pour des raisons techniques ou physiques, d'écouter de la musique ;

9° s'il souhaite exploiter la possibilité de bénéficier du régime particulier pour les entreprises offrant des services liés aux personnes dans le secteur privé et le secteur public des hôpitaux, des établissements et services de santé, des services d'aide aux familles et aux personnes âgées, des établissements et services d'éducation et de logement, des ateliers protégés et sociaux, du secteur socioculturel, de l'enseignement, des organisations sociales et des arts de la scène ;

10° s'il souhaite exploiter la possibilité de bénéficier du régime particulier pour les entreprises actives dans le transport de marchandises ;

11° s'il souhaite exploiter la possibilité de bénéficier du régime particulier pour les entreprises offrant des services de taxi. »

Art. 11. Dans l'article 31 du même arrêté, les mots « pendant une période consécutive » sont insérés entre les mots « temporaire de phonogrammes » et les mots « de maximum 24 heures ».

Art. 12. In hoofdstuk 4 van hetzelfde besluit wordt een afdeling 1/1 ingevoegd die het artikel 31/1 bevat, luidende:

"Afdeling 1/1. Tarieven voor ambulante verkooppunten of handelsgalerijen en ambulante uitbatingspunten".

Art. 13. In afdeling 1/1 ingevoegd bij artikel 12, wordt een artikel 31/1 ingevoegd, luidende:

"Art. 31/1. Het jaarlijks bedrag van de billijke vergoeding van toepassing op ambulante verkooppunten of handelsgalerijen en ambulante uitbatingspunten wordt bepaald op basis van de oppervlakte van het kraam, ongeacht het aantal openingsdagen, volgens het tarief bepaald in artikel 31."

Art. 14. Artikel 32 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

"Art. 32. Het bedrag van de billijke vergoeding voor de tijdelijke openbare uitvoering van fonogrammen in verkooppunten en handelsgalerijen en in de uitbatingspunten gebruikt voor de promotie, de verkoop of de verhuur van goederen en diensten, met uitzondering van de tijdelijke openbare uitvoeringen die reeds overeenkomstig artikel 31 in het jaartarief begrepen zijn, wordt bepaald overeenkomstig de tarieven vastgesteld in artikels 37 en 38.".

Art. 15. In artikel 42, tweede lid, van hetzelfde besluit wordt het cijfer "524,61" vervangen door het cijfer "524,57".

Art. 16. Artikel 45 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een lid, luidende:

Art. 12. Dans le chapitre 4 du même arrêté, il est inséré une section 1/1, comportant l'article 31/1, rédigée comme suit :

« Section 1/1. Tarifs pour les points de vente ou galeries commerciales ambulants et pour les points d'exploitation ambulants ».

Art. 13. Dans la section 1/1 insérée par l'article 12, il est inséré un article 31/1 rédigé comme suit :

« Art. 31/1. Le montant annuel de la rémunération équitable applicable aux points de vente ou galeries commerciales ambulants et aux points d'exploitation ambulants est déterminé sur base de la surface de l'étal, indépendamment du nombre de jours d'ouverture, selon le tarif visé à l'article 31. »

Art. 14. L'article 32 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 32. Le montant de la rémunération équitable pour l'exécution publique temporaire de phonogrammes dans les points de vente et galeries commerciales et dans les points d'exploitation affectés à la promotion, la vente ou la location de biens et services, à l'exclusion des exécutions publiques temporaires qui sont déjà comprises dans le tarif annuel conformément à l'article 31, est déterminé conformément aux tarifs fixés aux articles 37 et 38.».

Art. 15. Dans l'article 42, alinéa 2, du même arrêté, le chiffre «524,61» est remplacé par le chiffre « 524,57 ».

Art. 16. L'article 45 du même arrêté est complété par un alinéa rédigé comme suit :

"De berekening van de noemer is het resultaat van het aantal inkomstenschijven. Hij wordt op een evenredige wijze uitgedrukt voor de schijf van niet volledig bereikte inkomsten.".

« Le calcul du dénominateur est le résultat du nombre de tranches de ressources. Il est exprimé proportionnellement pour la tranche de ressources non-atteintes complètement. ».

Art. 17. In artikel 47 van hetzelfde besluit worden de woorden "één aaneensluitende periode van" ingevoegd tussen de woorden "te verrichten van" en de woorden "maximaal 24 uur".

Art. 17. Dans l'article 47 du même arrêté, les mots « pendant une période consécutive » sont insérés entre les mots « temporaire de phonogrammes » et les mots « de maximum 24 heures ».

Art. 18. Artikel 56 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een lid, luidende:

Art. 18. L'article 56 du même arrêté est complété par un alinéa rédigé comme suit :

"De oppervlakte van de ambulante horeca-inrichting wordt als volgt berekend: lopende meter toog van het kraam maal 5 meter.".

« La surface de l'établissement Horeca ambulant est calculée comme suit : la longueur en mètres du comptoir de l'étal multipliée par 5 mètres. ».

Art. 19. In artikel 57 van hetzelfde besluit worden de woorden "en 56" opgeheven.

Art. 19. Dans l'article 57 du même arrêté les mots « et 56 » sont abrogés.

Art. 20. Artikel 58 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

Art. 20. L'article 58 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

"Art. 58. § 1. Het jaarlijks bedrag van de billijke vergoeding voor de openbare uitvoering van fonogrammen op de arbeidsplaats, wordt vastgesteld in functie van het aantal werknemers zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 of zoals aangegeven op grond van artikel 30, onder 1° en wordt als volgt bepaald in euro :

« Art. 58. § 1er. Le montant annuel de la rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes sur le lieu de travail est fixé en fonction du nombre de travailleurs tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 ou conformément à l'article 30, 1° et est déterminé comme suit en euros :

Aantal werknemers uitgedrukt in VTE zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 of	**Bedrag van de billijke vergoeding**

Nombre de travailleurs exprimé en ETP tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 ou conformément à	**Montant de la rémunération équitable**

zoals aangegeven op grond van artikel 30, onder 1°	
Van 9 tot 10	92,41 EUR
van 11 tot 25	184,81 EUR
van 26 tot 50	369,63 EUR
van 51 tot 100	554,43 EUR
van 101 tot 200	739,24 EUR
van 201 tot 500	924,05 EUR
van 501 tot 1000	1.108,87 EUR
Voor elke extra begonnen schijf van 100 VTE	129,36 EUR

l'article 30, 1°	
De 9 jusqu'à 10	92,41 EUR
de 11 jusqu'à 25	184,81 EUR
de 26 jusqu'à 50	369,63 EUR
de 51 jusqu'à 100	554,43 EUR
de 101 jusqu'à 200	739,24 EUR
de 201 jusqu'à 500	924,05 EUR
de 501 jusqu'à 1000	1.108,87 EUR
Pour toute tranche supplémentaire entamée de 100 ETP	129,36 EUR

§ 2. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die reeds een billijke vergoeding betalen voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de ruimten die niet enkel toegankelijk zijn voor het personeel, zal het aantal werknemers uitgedrukt in VTE procentueel gereduceerd worden naargelang de verhouding tussen de oppervlakte van de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel en de totale bedrijfsoppervlakte. In functie van het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

§ 2. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises qui paient déjà une rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces qui ne sont pas uniquement accessibles au personnel, le nombre de travailleurs exprimé en ETP sera réduit en pourcentage selon le rapport entre la surface des espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles au personnel et le total de la surface de l'entreprise. En fonction du nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera diminué de 10%.

§ 3. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen waarvan minstens 75% van het totaal aantal VTE op de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 om technische of fysieke redenen niet in staat is om muziek te beluisteren, zal het aantal VTE gereduceerd worden met het aantal VTE dat zich in deze technische of fysieke

§ 3. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises dont au moins 75% du total des ETP figurant dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 n'est, pour des raisons techniques ou physiques, pas à même d'écouter de la musique, le nombre d'ETP sera diminué du nombre d'ETP se trouvant dans cette incapacité technique ou physique. En

onmogelijkheid bevindt. In functie van het gereduceerd aantal VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

fonction du nombre réduit d'ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera diminué de 10%.

§ 4. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die persoonsgebonden diensten aanbieden in de private en de publieke sector van de ziekenhuizen, gezondheidsinrichtingen en -diensten, diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opvoedings- en huisvestingsinrichtingen en -diensten, beschutte werkplaatsen en sociale werkplaatsen, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met het aantal VTE wiens professionele hoofdactiviteit bestaat in zorgverstrekking, hulpverlening en/of begeleiding in een individuele relatie met de patient. Voor de beschutte en sociale werkplaatsen, socioculturele sector, onderwijs, sociale organisaties en podiumkunsten, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met de doelgroepwerknemers en de werknemers met een handicap, met uitsluiting van het omkaderingspersoneel, uitgedrukt in VTE. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven worden toegepast.

§ 4. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises offrant des services liés aux personnes dans le secteur privé et le secteur public des hôpitaux, des établissements et services de santé, des services d'aide aux familles et aux personnes âgées, des établissements et services d'éducation et de logement, des ateliers protégés et sociaux, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins le nombre d'ETP dont l'activité professionnelle principale consiste en la fourniture de soins, l'aide et/ou l'accompagnement dans une relation individuelle avec le patient. Pour les ateliers protégés et sociaux, le secteur socioculturel, l'enseignement, les organisations sociales et les arts de la scène, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins les travailleurs de groupe cible et les travailleurs avec un handicap, à l'exclusion du personnel d'encadrement, exprimé en ETP. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera appliqué.

§ 5. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die actief zijn in het goederentransport of taxidiensten aanbieden, zal het bedrag van de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE zoals

§ 5. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises actives dans le transport de marchandises ou offrant des services de taxi, le montant de la rémunération équitable sera calculé sur la base du nombre total d'ETP tel que

vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1, verminderd met het aantal vervoersvergunningen. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, zal de betrokken onderneming vrijgesteld zijn van de billijke vergoeding verschuldigd voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel.

§ 6. Onverminderd de mogelijkheid voor een onderneming om een groepsaangifte in te dienen, zal de billijke vergoeding individueel berekend worden per juridische entiteit.

mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1, moins le nombre de licences de transport. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, l'entreprise concernée sera exonérée de la rémunération équitable due pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles au personnel.

§ 6. Sans préjudice de la possibilité pour une entreprise de déposer une déclaration groupée, la rémunération équitable sera calculée individuellement par entité juridique.

Art. 21. Artikel 60 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

"Art. 60. § 1. Het combinatietarief voor de openbare uitvoering van fonogrammen op de arbeidsplaats en in bedrijfskantines en/of bedrijfsrestaurants, wordt op jaarbasis als volgt bepaald in euro:

Art. 21. L'article 60 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 60. § 1er. Le tarif combiné pour l'exécution publique de phonogrammes sur le lieu de travail et dans les cantines et/ou restaurants d'entreprise est, sur base annuelle, déterminé comme suit en euros :

Aantal werknemers uitdrukt in VTE zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 of zoals aangegeven op grond van artikel 30, onder 1°	**Bedrag van de billijke vergoeding**
Van 9 tot 10	163,98 EUR
van 11 tot 25	281,11 EUR
van 26 tot 50	524,73 EUR
van 51 tot 100	730,87 EUR
van 101 tot 200	974,50 EUR
van 201 tot 500	1.218,13 EUR
van 501 tot 1000	1.461,75 EUR
Voor elke extra	168,17 EUR

Nombre de travailleurs exprimé en ETP tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 ou conformément à l'article 30, 1°	**Montant de la rémunération équitable**
De 9 jusqu'à 10	163,98 EUR
de 11 jusqu'à 25	281,11 EUR
de 26 jusqu'à 50	524,73 EUR
de 51 jusqu'à 100	730,87 EUR
de 101 jusqu'à 200	974,50 EUR
de 201 jusqu'à 500	1.218,13 EUR
de 501 jusqu'à 1000	1.461,75 EUR
Pour toute tranche	168,17 EUR

begonnen schijf van 100 VTE	

supplémentaire entamée de 100 ETP	

§ 2. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die reeds een billijke vergoeding betalen voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de ruimten die niet enkel toegankelijk zijn voor het personeel, zal het aantal werknemers uitgedrukt in VTE procentueel gereduceerd worden naargelang de verhouding tussen de oppervlakte van de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel en de totale bedrijfsoppervlakte. In functie van het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

§ 2. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises qui paient déjà une rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces qui ne sont pas uniquement accessibles au personnel, le nombre de travailleurs exprimé en ETP sera réduit en pourcentage selon le rapport entre la surface des espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles pour le personnel et la surface totale de l'entreprise. En fonction du nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera alors diminué de 10%.

§ 3. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen waarvan minstens 75% van het totaal aantal VTE op de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 om technische of fysieke redenen niet in staat is om muziek te beluisteren, zal het aantal VTE gereduceerd worden met het aantal VTE dat zich in deze technische of fysieke onmogelijkheid bevindt. In functie van het gereduceerd aantal VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

§ 3. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises dont au moins 75% du nombre total d'ETP figurant dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 n'est, pour des raisons techniques ou physiques, pas à même d'écouter de la musique, le nombre d'ETP sera diminué du nombre d'ETP se trouvant dans cette incapacité technique ou physique. En fonction du nombre réduit d'ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera diminué de 10%.

§ 4. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die persoonsgebonden diensten aanbieden in

§ 4. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises offrant des

de private en de publieke sector van de ziekenhuizen, gezondheidsinrichtingen en -diensten, diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opvoedings- en huisvestingsinrichtingen en -diensten, beschutte werkplaatsen en sociale werkplaatsen, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met het aantal VTE wiens professionele hoofdactiviteit bestaat in zorgverstrekking, hulpverlening en/of begeleiding in een individuele relatie met de patient. Voor de beschutte en sociale werkplaatsen, socioculturele sector, onderwijs, sociale organisaties en podiumkunsten, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met de doelgroepwerknemers en de werknemers met een handicap, met uitsluiting van het omkaderingspersoneel, uitgedrukt in VTE. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven worden toegepast.

services liés aux personnes dans le secteur privé et le secteur public des hôpitaux, des établissements et services de santé, des services d'aide aux familles et aux personnes âgées, des établissements et services d'éducation et de logement, des ateliers protégés et sociaux, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins le nombre d'ETP dont l'activité professionnelle principale consiste en la fourniture de soins, l'aide et/ou l'accompagnement dans une relation individuelle avec le patient. Pour les ateliers protégés et sociaux, le secteur socioculturel, l'enseignement, les organisations sociales et les arts de la scène, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins les travailleurs de groupe cible et les travailleurs avec un handicap, à l'exclusion du personnel d'encadrement, exprimé en ETP. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera appliqué.

§ 5. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die actief zijn in het goederentransport of taxidiensten aanbieden, zal het bedrag van de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1, verminderd met het aantal vervoersvergunningen. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, zal de betrokken onderneming vrijgesteld zijn van de billijke vergoeding verschuldigd voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel.

§ 5. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises actives dans le transport de marchandises ou offrant des services de taxi, le montant de la rémunération équitable sera calculé sur la base du nombre total d'ETP tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1, moins le nombre de licences de transport. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, l'entreprise concernée sera exonérée de la rémunération équitable due pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles au personnel.

§ 6. Onverminderd de mogelijkheid voor een onderneming om een groepsaangifte

§ 6. Sans préjudice de la possibilité pour

in te dienen, zal de billijke vergoeding individueel berekend worden per juridische entiteit.".

une entreprise de déposer une déclaration groupée, la rémunération équitable sera calculée individuellement par entité juridique. ».

Art. 22. Artikel 61 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

Art. 22. L'article 61 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

"Art. 61. § 1. Het jaarlijks bedrag van de billijke vergoeding voor de openbare uitvoering van fonogrammen tijdens personeelsfeesten, er van uitgaand dat geen gebruik wordt gemaakt van de mogelijkheid om de billijke vergoeding verschuldigd voor personeelsfeesten te vereffenen via de tijdelijke activiteiten, wordt als volgt bepaald in euro:

« Art. 61. § 1er. Le montant annuel de la rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes pendant des fêtes du personnel, en supposant qu'aucune utilisation n'est faite de la possibilité de régler la rémunération équitable due pour les fêtes du personnel via les activités temporaires, est déterminé comme suit en euros :

Aantal werknemers uitdrukt in VTE zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van jaar n-1 of zoals aangegeven op grond van artikel 30, onder 1°	**Bedrag van de billijke vergoeding**
Van 9 tot 10	69,30 EUR
van 11 tot 25	98,18 EUR
van 26 tot 50	184,81 EUR
van 51 tot 100	300,31 EUR
van 101 tot 200	415,83 EUR
van 201 tot 500	993,36 EUR
van 501 tot 1000	1917,41EUR
Voor elke extra begonnen schijf van 100 VTE	173,26 EUR

Nombre de travailleurs exprimé en ETP tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 ou conformément à l'article 30, 1°	**Montant de la rémunération équitable**
De 9 jusqu'à 10	69,30 EUR
de 11 jusqu'à 25	98,18 EUR
de 26 jusqu'à 50	184,81 EUR
de 51 jusqu'à 100	300,31 EUR
de 101 jusqu'à 200	415,83 EUR
de 201 jusqu'à 500	993,36 EUR
de 501 jusqu'à 1000	1917,41EUR
Pour toute tranche supplémentaire entamée de 100 ETP	173,26 EUR

§ 2. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die reeds een billijke vergoeding betalen voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de ruimten die niet enkel toegankelijk zijn voor het personeel, zal het aantal

§ 2. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises qui paient déjà une rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces qui ne sont pas uniquement accessibles au personnel, le

werknemers uitgedrukt in VTE procentueel gereduceerd worden naargelang de verhouding tussen de oppervlakte van de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel en de totale bedrijfsoppervlakte. In functie van het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal werknemers uitgedrukt in VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

nombre de travailleurs exprimé en ETP sera réduit en pourcentage selon le rapport entre la surface des espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles au personnel et la surface totale de l'entreprise. En fonction du nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit de travailleurs exprimé en ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera diminué de 10%.

§ 3. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen waarvan minstens 75% van het totaal aantal VTE op de sociale balans op 31 december van het jaar n-1 om technische of fysieke redenen niet in staat is om muziek te beluisteren, zal het aantal VTE gereduceerd worden met het aantal VTE dat zich in deze technische of fysieke onmogelijkheid bevindt. In functie van het gereduceerd aantal VTE zullen de hierboven vermelde bedragen verhoogd worden met 25%. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven met 10% worden gereduceerd.

§ 3. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises dont au moins 75% du nombre total d'ETP figurant dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1 n'est, pour des raisons techniques ou physiques, pas à même d'écouter de la musique, le nombre d'ETP sera diminué du nombre d'ETP se trouvant dans cette incapacité technique ou physique. En fonction du nombre réduit d'ETP, les montants susmentionnés seront majorés de 25%. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera diminué de 10%.

§ 4. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die persoonsgebonden diensten aanbieden in de private en de publieke sector van de ziekenhuizen, gezondheidsinrichtingen en -diensten, diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opvoedings- en huisvestingsinrichtingen en -diensten, beschutte werkplaatsen en sociale werkplaatsen, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met het aantal

§ 4. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises offrant des services liés aux personnes dans le secteur privé et le secteur public des hôpitaux, des établissements et services de santé, des services d'aide aux familles et aux personnes âgées, des établissements et services d'éducation et de logement, des ateliers protégés et sociaux, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins le

VTE wiens professionele hoofdactiviteit bestaat in zorgverstrekking, hulpverlening en/of begeleiding in een individuele relatie met de patient. Voor de beschutte en sociale werkplaatsen, socioculturele sector, onderwijs, sociale organisaties en podiumkunsten, zal de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE verminderd met de doelgroepwerknemers en de werknemers met een handicap, met uitsluiting van het omkaderingspersoneel, uitgedrukt in VTE. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, dan zal het bedrag van de billijke vergoeding zoals vermeld in de eerste schijf hierboven worden toegepast.

nombre d'ETP dont l'activité professionnelle principale consiste en la fourniture de soins, l'aide et/ou l'accompagnement dans une relation individuelle avec le patient. Pour les ateliers protégés et sociaux, le secteur socioculturel, l'enseignement, les organisations sociales et les arts de la scène, la rémunération équitable sera calculée sur la base du nombre total d'ETP moins les travailleurs du groupe cible et les travailleurs avec un handicap, à l'exclusion du personnel d'encadrement, exprimé en ETP. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, le montant de la rémunération équitable tel que mentionné dans la première tranche ci-dessus sera appliqué.

§ 5. Bij toepassing van de bijzondere regeling voor ondernemingen die actief zijn in het goederentransport of taxidiensten aanbieden, zal het bedrag van de billijke vergoeding berekend worden op basis van het totaal aantal VTE zoals vermeld in de sociale balans op 31 december van het jaar n-1, verminderd met het aantal vervoersvergunningen. In het geval dat het gereduceerd aantal VTE minder dan negen bedraagt, zal de betrokken onderneming vrijgesteld zijn van de billijke vergoeding verschuldigd voor de openbare uitvoering van fonogrammen in de bedrijfsruimten die enkel toegankelijk zijn voor het personeel.

§ 5. Lors de l'application du régime particulier pour les entreprises actives dans le transport de marchandises ou offrant des services de taxi, le montant de la rémunération équitable sera calculé sur la base du nombre total d'ETP tel que mentionné dans le bilan social au 31 décembre de l'année n-1, moins le nombre de licences de transport. Dans l'hypothèse où le nombre réduit d'ETP est inférieur à neuf, l'entreprise concernée sera exonérée de la rémunération équitable due pour l'exécution publique de phonogrammes dans les espaces de l'entreprise qui sont uniquement accessibles au personnel.

§ 6. Onverminderd de mogelijkheid voor een onderneming om een groepsaangifte in te dienen, zal de billijke vergoeding individueel berekend worden per juridische entiteit.

§ 6. Sans préjudice de la possibilité pour une entreprise de déposer une déclaration groupée, la rémunération équitable sera calculée individuellement par entité juridique.

Art. 23. In hetzelfde besluit wordt een artikel 61/1 ingevoegd, luidende:

Art. 23. Dans le même arrêté, il est inséré un article 61/1 rédigé comme suit :

"Art. 61/1. Het jaarlijks bedrag van de

« **Art. 61/1.** Le montant annuel de la

billijke vergoeding voor de openbare uitvoering van fonogrammen dat verschuldigd is in toepassing van de artikelen 58, 59 en/of 60, kan maximum 5.775,32 euro bedragen".

rémunération équitable pour l'exécution publique de phonogrammes qui est du en application des articles 58, 59 et/ou 60 ne peut dépasser 5.775,32 euros ».

Art. 24. In artikel 70 van hetzelfde besluit worden de woorden "kan een extra kost van 100 EUR worden aangerekend, indien er geen aangifte werd gedaan van de activiteit of exploitatie, of indien de vastgestelde gegevens manifest niet overeenstemmen met de aangegeven gegevens" vervangen door de woorden "kan deze een schadevergoeding aanrekenen wegens het niet nakomen van de verplichtingen, met name indien er geen aangifte werd gedaan van de activiteit of exploitatie, of indien de vastgestelde gegevens manifest niet overeenstemmen met de aangegeven gegevens. Deze schadevergoeding wordt forfaitair vastgesteld op 100 euro".

Art. 24. Dans l'article 70 du même arrêté, les mots « un coût supplémentaire de 100 EUR peut être facturé si aucune déclaration de l'activité ou exploitation n'a été faite, ou si les données constatées ne correspondent manifestement pas aux données déclarées » sont remplacés par les mots « une indemnisation peut être demandée par celui-ci pour non-respect des obligations, notamment s'il n'a pas fait de déclaration de l'activité ou de l'exploitation, ou si les données constatées ne correspondent manifestement pas aux données déclarées. Cette indemnisation est fixée forfaitairement à 100 euros ».

Art. 25. Artikel 72 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de woorden "of factuur".

Art. 25. Dans l'article 72 du même arrêté, les mots « ou d'une facture » sont insérés entre les mots « invitation à payer » et les mots « établie par les sociétés de gestion ».

Art. 26. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt, met uitzondering van:

Art. 26. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge, à l'exception de :

1° artikel 14 dat uitwerking heeft met ingang van 1 januari 2018;

1° l'article 14 qui produit ses effets à partir du 1er janvier 2018 ;

2° de artikelen 18 en 24 die in werking treden op 1 januari 2019.

2° les articles 18 en 24 qui entrent en vigueur le 1er janvier 2019.

.

Art. 28. De minister bevoegd voor het auteursrecht is belast met de uitvoering van dit besluit.

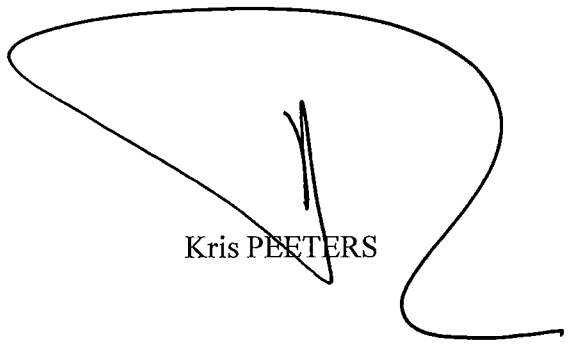
Art. 28. Le ministre qui a le droit d'auteur dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Gegeven te

Donné à

Van Koningswege:
De Minister van Economie,

Par le Roi:
Le Ministre de l'Economie,



Kris PEETERS